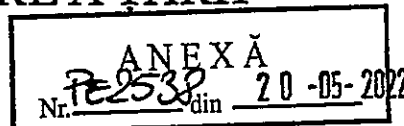


CONSILIUL SUPREM DE APĂRARE A ȚĂRII

HOTĂRÂRE



**referitoare la Acordul între România și Republica Portugheză
privind cooperarea în domeniul apărării**

În temeiul prevederilor art. 4 lit. f) pct. 2 din Legea nr. 415/2002 privind organizarea și funcționarea Consiliului Suprem de Apărare a Țării, cu modificările și completările ulterioare și ale art. 16 alin. (1) și art. 17 alin. (2) din Legea nr. 590/2003 privind tratatele,

CONSILIUL SUPREM DE APĂRARE A ȚĂRII HOTĂRĂȘTE:

Art. 1. - Se aprobă negocierea și semnarea Acordului între România și Republica Portugheză privind cooperarea în domeniul apărării, conform Memorandumului nr. PE 2422 din 16.05.2022 prevăzut în anexa la prezenta hotărâre.

Art. 2. - Ministerul Afacerilor Externe să elibereze deplinele puteri necesare semnării Acordului menționat la art. 1 de către ministrul apărării naționale sau de către un reprezentat împuternicit al acestuia.

Această hotărâre a fost adoptată de către Consiliul Suprem de Apărare a Țării cu respectarea prevederilor art. 6 alin. (3) din Legea nr. 415/2002 privind organizarea și funcționarea Consiliului Suprem de Apărare a Țării, cu modificările și completările ulterioare.

**PREȘEDINȚELE CONSILIULUI
SUPREM DE APĂRARE A ȚĂRII**
KLAUS-WERNER IOHANNIS

Vicepreședintele Consiliului Suprem de Apărare a Țării

NICOLAE-IONEL CIUCĂ

Membrii Consiliului Suprem de Apărare a Țării

VASILE DÎNCU

LUCIAN NICOLAE BODE MISIUNE EXTERNA

BOGDAN LUCIAN AURESCU MISIUNE EXTERNA

MARIAN-CĂTĂLIN PREDOIU

ADRIAN CĂCIU

FLORIN-MARIAN SPĂTARU

ION OPRÎȘOR

EDUARD HELLVIG

PETRU-GABRIEL VLASE

DANIEL PETRESCU MISIUNE EXTERNA

Secretarul Consiliului Suprem de Apărare a Țării

General-locotenent MIHAI ȘOMORDOLEA



MINISTERUL APĂRĂRII NAȚIONALE

Nr. PE 2422/16-05-2022

ROMÂNIA		
ADMINISTRAȚIA PREZIDENȚIALĂ		
SECRETARIATUL CONSILIULUI SUPREM DE APĂRARE A ȚĂRII		
INTRARE	Nr.	28/1/716
IEȘIRE		
Ziua 18	Luna 05	Anul 2022

APROB
Președintele Consiliului Suprem
de Apărare a Țării

KLAUS WERNER IOHANNIS

Avizat



MEMORANDUM

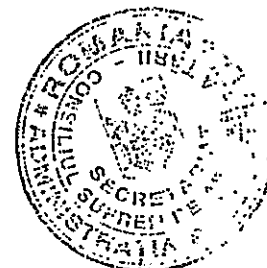
De la : VASILE DÎNCU, ministrul apărării naționale

BOGDAN LUCIAN AURESCU, ministrul afacerilor externe

Avizat: FLORIN MARIAN SPĂTARU, ministrul economiei

MARIAN - CĂTĂLIN PREDOIU, ministrul energiei

TEMA: APROBAREA NEGOCIERII ȘI SEMNĂRII ACORDULUI ÎNTRE ROMÂNIA ȘI REPUBLICA PORTUGHEZĂ PRIVIND COOPERAREA ÎN DOMENIUL APĂRĂRII



I. Context

Relația bilaterală dintre România și Republica Portugheză se află, în acest moment, la un nivel foarte bun, plasându-se pe un curs ascendent, date fiind atât afinitățile conturate în plan bilateral, cât și obiectivele convergente la nivel european și internațional. Totodată, subliniem atât viziunile comune la nivel european, pe problematici precum viitorul Europei, punerea în aplicare a Planului de implementare a Strategiei globale a UE în domeniul securității și apărării, cât și cele iterate la nivel aliat.

Relațiile româno-portugheze în domeniul apărării au o dinamică pozitivă, atât din perspectiva implementării Programului F-16 și a derulării activităților și exercițiilor militare comune, dar și a dislocării (în desfășurare) de militari portughezi în România, în contextul măsurilor aliate de descurajare și apărare.

La acest moment, cooperarea bilaterală în domeniul apărării se desfășoară în baza Acordului între Ministerul Apărării Naționale al României și Ministerul Apărării Naționale al Portugaliei privind cooperarea în domeniul militar, semnat la București, la 10 iulie 1995. Totodată, cadrul juridic în domeniu este completat de alte două acorduri în vigoare, unul care reglementează protecția informațiilor clasificate schimbate și un altul care stă la baza cooperării în domeniul geografiei militare.

II. Istoricul discuțiilor

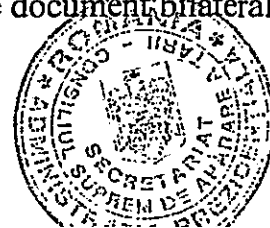
Data fiind necesitatea actualizării cadrului juridic general ce reglementează cooperarea bilaterală, potrivit noilor exigențe și evoluții în domeniu, în cursul lunii martie 2020, la inițiativa părții române, au fost demarate discuții pe marginea unui proiect de acord bilateral, transmis partenerului extern.

Discuțiile pe marginea acestuia s-au purtat exclusiv prin corespondență, în perioada martie 2020 – mai 2022, iar aspectul care a ridicat probleme a fost propunerea părții portugheze ca tratatul bilateral să fie încheiat la nivel de stat. Poziția părții române a avut în vedere încheierea unui document bilateral la nivel departamental sau, cel mult, la nivel guvernamental.

Propunerea părții române a fost justificată, pe de-o parte, de faptul că specificul prevederilor documentului este unul preponderent tehnic, iar, pe de altă parte, de necesitatea parcurgerii, în ipoteza încheierii la nivel de stat, a unor proceduri complexe de transpunere în dreptul intern (ratificare prin lege). În plus, partea română a avut în vedere și aspecte de coerență și simetrie, dat fiind faptul că noul document ar urma să înlocuiască Acordul bilateral semnat în 1995 și care a fost încheiat între ministerele apărării din cele două state.

La data de 4 mai 2022, partenerul extern a motivat opțiunea sa prin aceea că, potrivit modificărilor aduse Constituției Republicii Portugheze în cursul anului 2005, încheierea tratatelor în domeniul apărării este posibilă exclusiv la nivel de stat. Având în vedere această exigență constituțională, partea română a acceptat propunerea părții portugheze.

Totodată, având în vedere că, în perioada 18 – 19.05.2022, o delegație guvernamentală, condusă de către premierul portughez, Antonio COSTA va efectua o vizită oficială în România, discuțiile pe marginea proiectului de document bilateral



au fost accelerate, dată fiind solicitarea expresă a partenerului ca dimensiunea principală a vizitei să o reprezinte cooperarea în domeniul apărării, iar semnarea Acordului bilateral să aibă loc cu această ocazie.

III. Prevederile relevante ale Acordului

Acordul are ca scop promovarea cooperării în domeniul apărării între cele două state, în concordanță cu legislațiile naționale și cu obligațiile internaționale asumate de către acestea și pe baza principiilor egalității, reciprocității și interesului reciproc. Proiectul de acord are la bază textul transmis de partea română, refăcut potrivit exigențelor constituționale portugheze, astfel încât să îmbrace forma unui tratat internațional la nivel de stat și conține prevederi referitoare la scop, domenii de cooperare și formele acesteia, autoritățile competente ale Părților, protecția informațiilor clasificate schimbate, aspecte financiare și legale, soluționarea disputelor și prevederi finale.

Astfel, principalele domenii de cooperare în domeniul apărării, potrivit noului Acord, vor fi: managementul și planificarea apărării; participarea la exerciții militare bilaterale și multinaționale; apărare cibernetică și contracararea războiului de tip hibrid; instruirea și educația personalului civil și militar; managementul crizelor, operații de menținere a păcii și umanitare; logistică; schimb de informații în domeniul apărării; industrii și tehnologii de apărare și echipament militar; cercetare și dezvoltare; geografie militară, geodezie, topografie, informații geospațiale și meteorologie; legislație militară; controlul armamentelor și dezarmare; probleme de mediu; problemă de gen și rolul femeilor în Forțele Armate; medicină militară; istorie militară și publicații; activități culturale, sportive și sociale.

Proiectul de Acord nu conține prevederi contrare legislației române și nici nu contravine obligațiilor și angajamentelor asumate prin alte documente internaționale.

IV. Față de cele de mai sus, propunem să aprobați:

Dat fiind faptul că textul propus de partea română, modificat potrivit exigențelor constituționale ale partenerului extern, poate fi acceptat către partea română, având în vedere intenția părților de a semna documentul cu ocazia vizitei delegației Guvernului Republicii Portugheze în România în perioada 18-19.05.2022, precum și faptul că acesta nu va mai suporta modificări substanțiale,

În conformitate cu art. 16 alin. 1 din *Legea nr. 590/2003 privind tratatele*, propunem:

1. aprobarea negocierii, pe baza proiectului de text anexat, a *Acordului între România și Republica Portugheză privind cooperarea în domeniul apărării*;
2. aprobarea semnării Acordului menționat, de ministrul apărării naționale, conform deplinelor puteri eliberate de Ministerul Afacerilor Externe.

